

a

emotional light

by Héctor Serrano



agasallo



Agasallo, which means “gift” in Galician, is Héctor Serrano’s new collection for **a-emotional light**. Its shapes and its hand painted generate unique light effects that are projected into the space creating a unique atmosphere.

Available for indoor and outdoor in four pendant sizes, which can be combined at different heights creating multiple compositions. Agasallo is, without a doubt, a gift for the senses.

NEW 2021

agasallo by Héctor Serrano



Agasallo, que significa “regalo” en gallego es la nueva colección de Héctor Serrano para **a-emotional light**. Sus formas y su pintado a mano generan efectos de luz únicos que se proyectan en el espacio creando una atmósfera singular.

Disponible para interior y exterior en cuatro medidas de colgante, que se pueden combinar a diferentes alturas creando múltiples composiciones. En su sencillez radica su originalidad. Agasallo es, sin duda, un regalo para los sentidos.

Agasallo is the result of Héctor Serrano's continuous experimentation with the house's emblem material: molded and hand-painted metal mesh. In this case it is almost a game of tug of war.

Agasallo es fruto de la continua experimentación de Héctor Serrano con el material emblema de la casa: malla metálica moldeada y pintada a mano. En este caso se trata casi de un juego de tira y afloja.



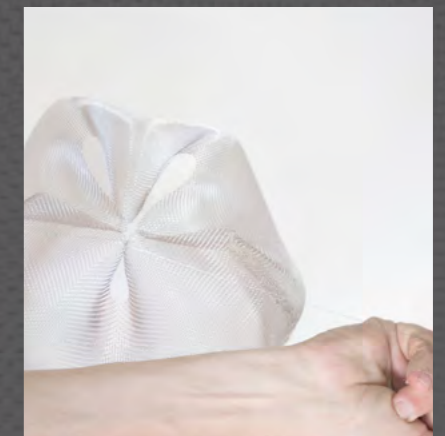
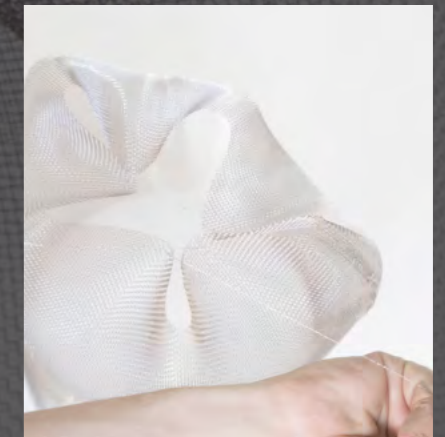
”

The Agasallo shape arises from a simple gesture: from a cylinder we pass a thread through various points and when stretching, the points come together, forming natural and soft curves generated by the tension of the material.

The shape is not forced, but arises spontaneously, this spontaneity gives the piece an organic and suggestive beauty that is emphasized by the contrast of light.

La forma de Agasallo surge de un gesto simple: a partir de un cilindro pasamos un hilo por varios puntos y al estirar, los puntos se juntan, formando curvas naturales y suaves generadas por la propia tensión del material.

La forma no está forzada, sino que surge de modo espontáneo, esta espontaneidad le concede a la pieza una belleza orgánica y sugerente que se enfatiza por el contraste de la luz.



There is something extraordinary when a material is given freedom to express itself and this is precisely what happens in Agasallo.

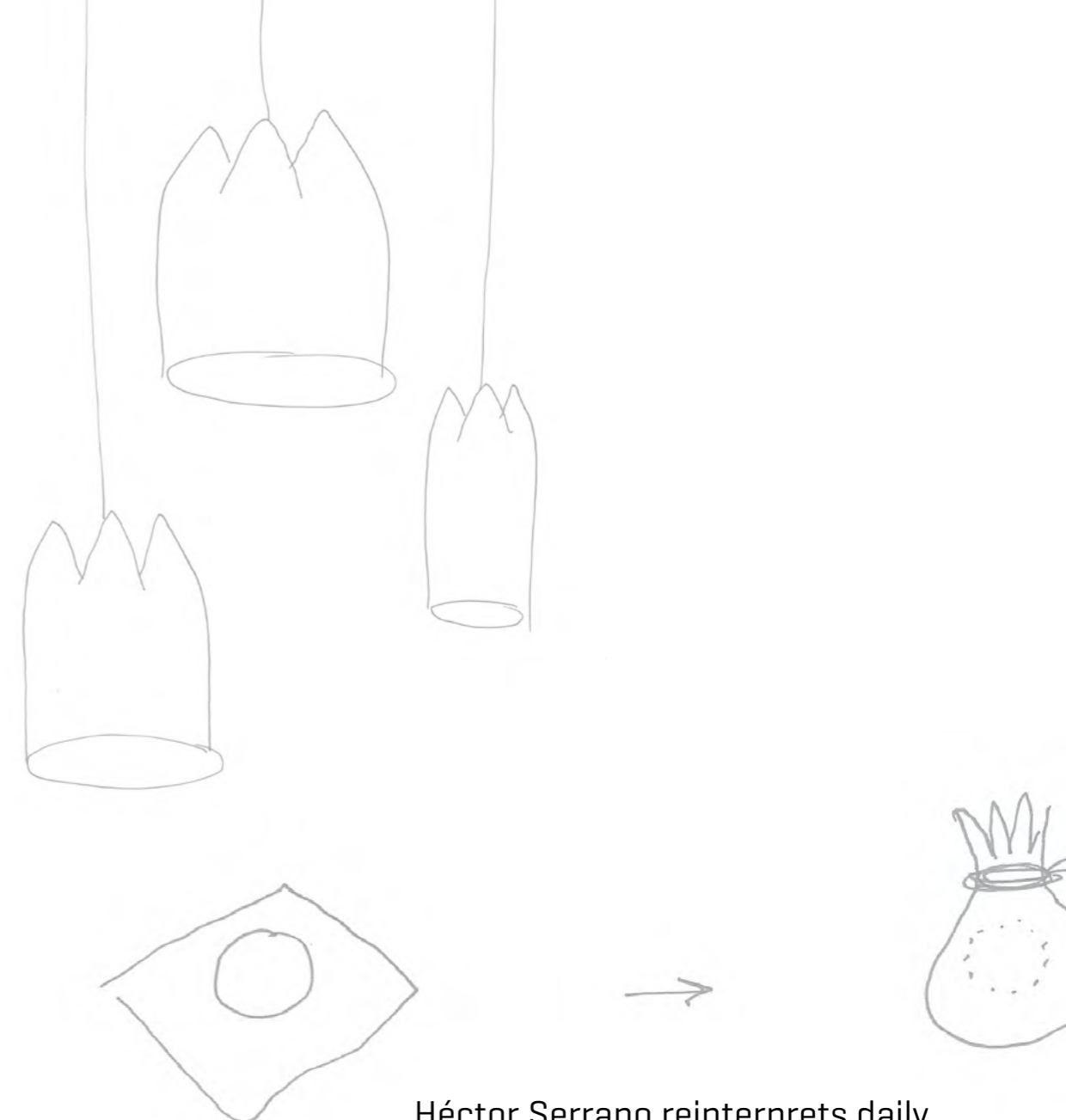
Héctor Serrano



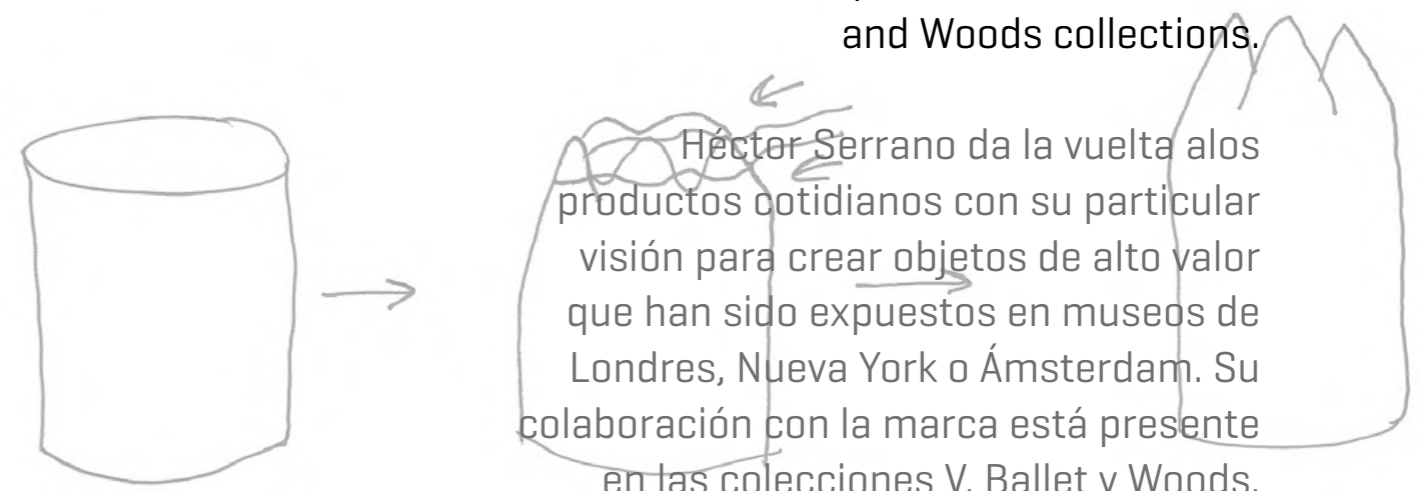
Hay algo extraordinario cuando a un material se le da libertad para poder expresarse y esto es lo que precisamente sucede en Agasallo.

Héctor Serrano





Héctor Serrano reinterprets daily products with his particular vision to create high-value objects that have been exhibited in museums in London, New York or Amsterdam. His collaboration with the brand is present in the V, Ballet and Woods collections.



Héctor Serrano da la vuelta a los productos cotidianos con su particular visión para crear objetos de alto valor que han sido expuestos en museos de Londres, Nueva York o Ámsterdam. Su colaboración con la marca está presente en las colecciones V, Ballet y Woods.



AG104
Ø16 | 6,3in
Height Alto: 32cm | 12,6in



AG204
Ø32 | 12,6in
Height Alto: 33cm | 13in



AG404
Ø40 | 15,7in
Height Alto: 48,5cm | 19,1in



AG204
Ø32 | 12,6in
Height Alto: 33cm | 13in



AG304
Ø30 | 11,8in
Height Alto: 50cm | 19,7in



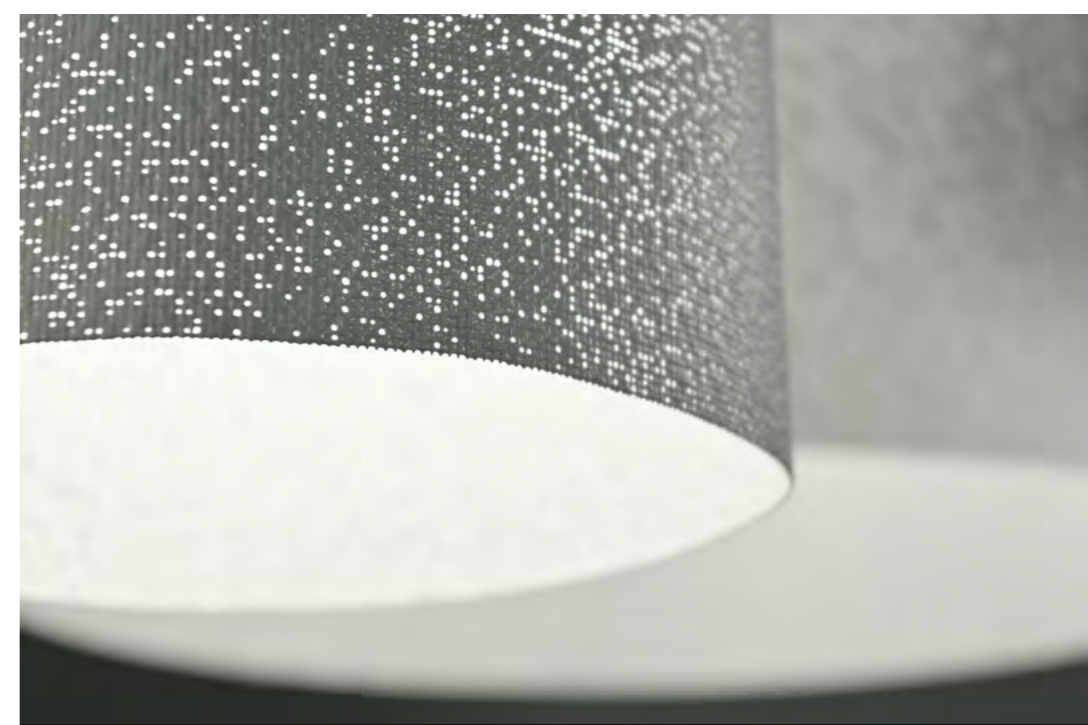
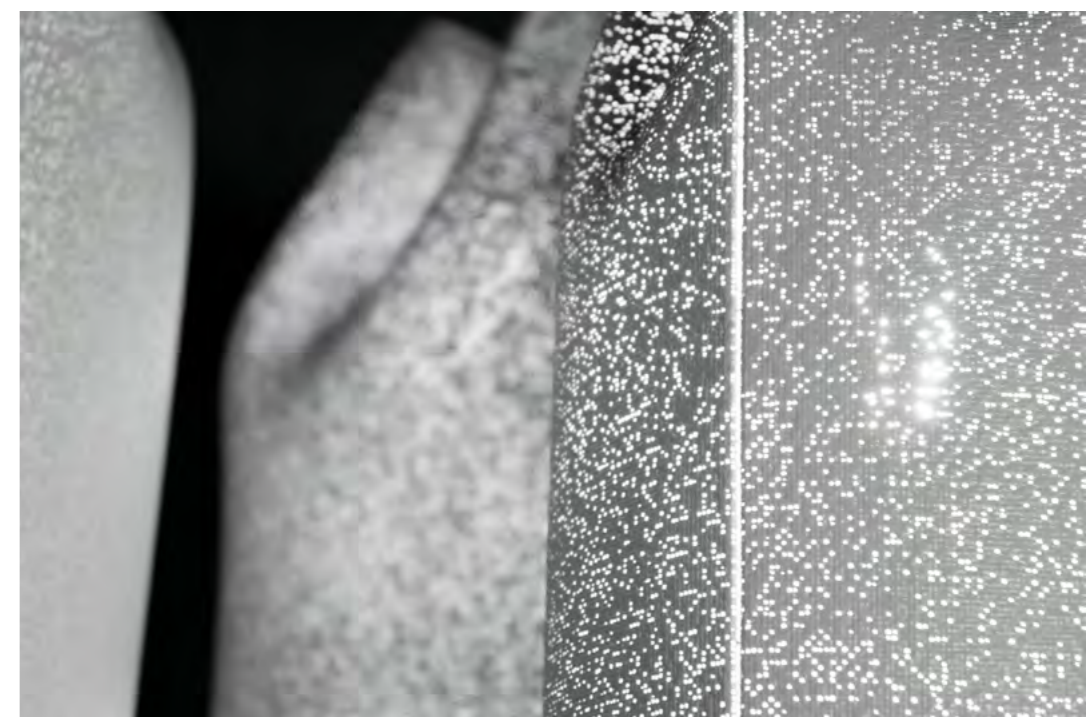


AG104
Ø16 | 6,3in
Height Alto: 32cm | 12,6in



Painted stainless steel mesh. Available colors: white, beige, gray, taupe and custom.

Malla de acero inoxidable pintada.
Colores disponibles: blanco, beige, gris, taupe y custom.



Agasallo ref. AG104

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

CANOPY FLORÓN
Steel gloss nickel-plated
Acero níquel-satinado

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

230V: Ø8cm | 3,1in
120V: Ø12cm | 4,7in

CABLE
Black
Negro

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable
120V: 200cm | 78,7in

Stainless steel painted in
matt black
Acero inoxidable pintado
en negro mate

230V - 50Hz

E27 LED Vintage- Max. 1x12 W

E27 LED Standard- Max. 1x12 W

46x24x25 cm
18,1x9,4x9,8 in
1,2kg | 2,6lb

120V - 60Hz

E26 LED - Max. 1x12 W

Certifications:

Energy efficiency: A++ to E
Eficiencia energética: A++ a E

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

TECHNICAL DATA OUTDOOR
DESCRIPCIÓN TÉCNICA
EXTERIOR
STANDARDS TESTED |
NORMAS ENSAYADAS
EN 60598
EN 60529

220-240V ~ 50/60Hz

E27 LED Standar - Max. 1x15 W

E27 LED Vintage - Max. 1x15 W
BULB A60 G125 G95 ST64

46x24x25 cm
18,1x9,4x9,8 in
1,2kg | 2,6lb

Only LED BULB suitable for
contact with water and use
in humid conditions

Solamente Bombillas LED
aptas para el contacto con
el agua y utilización en
condiciones de humedad

Certifications:

* Please note that for environments with a high salinity, proper
maintenance of the luminaire will be necessary. We recommend cleaning
it with a soft brush and remove salt, dust, or dirt deposited by moisture
or wind.

*Tenga en cuenta que para ambientes con alto grado de salinidad, será
necesario realizar un correcto mantenimiento de la luminaria. Recomendamos
limpiar con un cepillo suave y retirar la sal, el polvo o la suciedad depositada
por la humedad o el viento.

Agasallo ref. AG204

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

CANOPY FLORÓN
Steel gloss nickel-plated
Acero níquel-satinado

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

230V: Ø8cm | 3,1in
120V: Ø12cm | 4,7in

CABLE
Black
Negro

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable
120V: 200cm | 78,7in

Stainless steel painted in
matt black
Acero inoxidable pintado
en negro mate

230V - 50Hz

E27 LED Vintage- Max. 1x12 W

E27 LED Standard- Max. 1x12 W

51x51x53 cm
20x20x20,9 in
2,6kg | 5,7lb

120V - 60Hz

E26 LED - Max. 1x12 W

Certifications:

Energy efficiency: A++ to E
Eficiencia energética: A++ a E

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

CANOPY FLORÓN
Steel gloss nickel-plated
Acero níquel-satinado

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

230V: Ø8cm | 3,1in
120V: Ø12cm | 4,7in

CABLE
Black
Negro

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable
120V: 200cm | 78,7in

Stainless steel painted in
matt black
Acero inoxidable pintado
en negro mate

230V - 50Hz

E27 LED Vintage- Max. 1x12 W

E27 LED Standard- Max. 1x12 W

51x51x53 cm
20x20x20,9 in
2,6kg | 5,7lb

120V - 60Hz

E26 LED - Max. 1x12 W

Certifications:

Energy efficiency: A++ to E
Eficiencia energética: A++ a E

Agasallo ref. AG204-EXT

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

TECHNICAL DATA OUTDOOR
DESCRIPCIÓN TÉCNICA
EXTERIOR
STANDARDS TESTED |
NORMAS ENSAYADAS
EN 60598
EN 60529

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

Degree IP | Grado IP
IP64

CANOPY FLORÓN
Steel and stainless steel
Coated with epoxy paint
in black
Acero y acero inoxidable
Pintado con pintura de
poliéster en negro

CABLE
Black waterproof
neoprene cable
H05RN-F
Cable de neopreno
negro resistente al agua
HRO5RN-F

220-240V ~ 50/60Hz

E27 LED Standar - Max. 1x15 W

E27 LED Vintage - Max. 1x15 W
BULB A60 G125 G95 ST64

51x51x53 cm
20x20x20,9 in
2,8kg | 6,2lb

Only LED BULB suitable for
contact with water and use
in humid conditions

Solamente Bombillas LED
aptas para el contacto con
el agua y utilización en
condiciones de humedad

Certifications:

* Please note that for environments with a high salinity, proper
maintenance of the luminaire will be necessary. We recommend cleaning
it with a soft brush and remove salt, dust, or dirt deposited by moisture
or wind.

*Tenga en cuenta que para ambientes con alto grado de salinidad, será
necesario realizar un correcto mantenimiento de la luminaria. Recomendamos
limpiar con un cepillo suave y retirar la sal, el polvo o la suciedad depositada
por la humedad o el viento.

220V-240V: Ø12cm | 4,7in

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable

Agasallo ref. AG304

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

CANOPY FLORÓN
Steel gloss nickel-plated
Acero níquel-satinado

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

230V: Ø8cm | 3,1in
120V: Ø12cm | 4,7in

CABLE
Black
Negro

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable
120V: 200cm | 78,7in

230V - 50Hz

E27 LED Vintage- Max. 1x12 W

E27 LED Standard- Max. 1x12 W

51x51x53 cm
20x20x20,9 in
3,4kg | 7,5lb

120V - 60Hz

E26 LED - Max. 1x12 W

Certifications:

Energy efficiency: A++ to E
Eficiencia energética: A++ a E

Stainless steel painted in
matt black
Acero inoxidable pintado
en negro mate

Agasallo ref. AG304-EXT

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

TECHNICAL DATA OUTDOOR
DESCRIPCIÓN TÉCNICA
EXTERIOR
STANDARDS TESTED |
NORMAS ENSAYADAS
EN 60598
EN 60529

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

NET WEIGHT
PESO NETO

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM
COLOR

Degree IP | Grado IP
IP64

CANOPY FLORÓN
Steel and stainless steel
Coated with epoxy paint
in black
Acero y acero inoxidable
Pintado con pintura de
poliéster en negro

CABLE
Black waterproof
neoprene cable
H05RN-F
Cable de neopreno
negro resistente al agua
HRO5RN-F

220-240V ~ 50/60Hz

E27 LED Standar - Max. 1x15 W

E27 LED Vintage - Max. 1x15 W
BULB A60 G125 G95 ST64

51x51x53 cm
20x20x20,9 in
3,6kg | 7,9lb

Only LED BULB suitable for
contact with water and use
in humid conditions

Solamente Bombillas LED
aptas para el contacto con
el agua y utilización en
condiciones de humedad

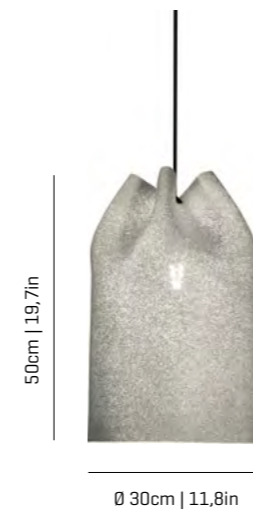
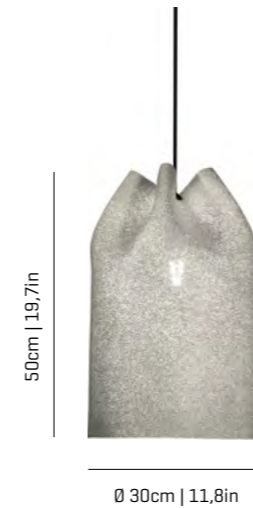
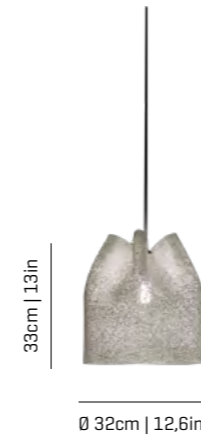
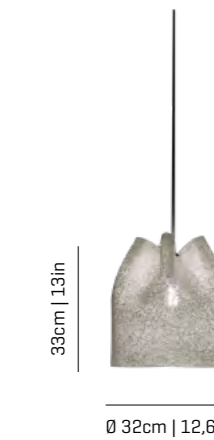
Certifications:

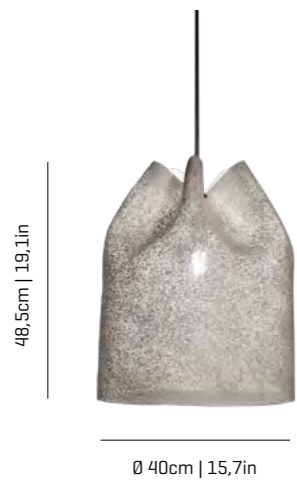
* Please note that for environments with a high salinity, proper
maintenance of the luminaire will be necessary. We recommend cleaning
it with a soft brush and remove salt, dust, or dirt deposited by moisture
or wind.

*Tenga en cuenta que para ambientes con alto grado de salinidad, será
necesario realizar un correcto mantenimiento de la luminaria. Recomendamos
limpiar con un cepillo suave y retirar la sal, el polvo o la suciedad depositada
por la humedad o el viento.

220V-240V: Ø12cm | 4,7in

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable





Agasallo ref. AG404

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM COLOR

Stainless steel painted in matt black
Acero inoxidable pintado en negro mate

CANOPY FLORÓN
Steel gloss nickel-plated
Acero níquel-satinado

230V: Ø8cm | 3,1in
120V: Ø12cm | 4,7in

CABLE
Black
Negro

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable
120V: 200cm | 78,7in

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

230V - 50Hz

E27 LED Vintage- Max. 1x12 W

E27 LED Standard- Max. 1x12 W

120V - 60Hz

E26 LED - Max. 1x12 W

NET WEIGHT
PESO NETO

1,5kg | 3,3lb



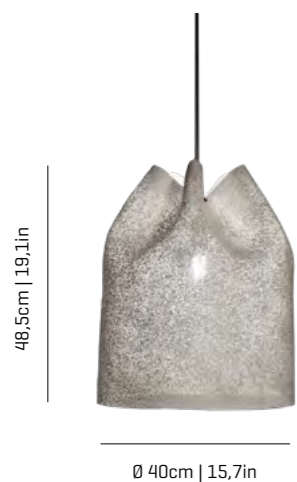
51x51x53 cm
20x20x20,9 in
3,7kg | 8,2lb



Certifications:



Energy efficiency: A++ to E
Eficiencia energética: A++ a E



Agasallo ref. AG404-EXT

LAMPSHADE TULIPA
Painted stainless steel
Acero inoxidable pintado

One color to choose
Un color a elegir



CUSTOM COLOR

CANOPY FLORÓN
Steel and stainless steel
Coated with epoxy paint in black
Acero y acero inoxidable
Pintado con pintura de poliéster en negro

220V-240V: Ø12cm | 4,7in

TECHNICAL DATA OUTDOOR
DESCRIPCIÓN TÉCNICA EXTERIOR
STANDARDS TESTED |
NORMAS ENSAYADAS
EN 60598
EN 60529

Degree IP | Grado IP
IP64

CABLE
Black waterproof neoprene cable
H05RN-F
Cable de neopreno negro resistente al agua
HRO5RN-F

Standard: 150cm | 59,1in
Lenght/largo customizable

RECOMMENDED BULBS
BOMBILLAS RECOMENDADAS

220-240V ~ 50/60Hz

E27 LED Standar - Max. 1x15 W

E27 LED Vintage - Max. 1x15 W
BULB A60 G125 G95 ST64

Only LED BULB suitable for contact with water and use in humid conditions

Solamente Bombillas LED aptas para el contacto con el agua y utilización en condiciones de humedad

* Please note that for environments with a high salinity, proper maintenance of the luminaire will be necessary. We recommend cleaning it with a soft brush and remove salt, dust, or dirt deposited by moisture or wind.

*Tenga en cuenta que para ambientes con alto grado de salinidad, será necesario realizar un correcto mantenimiento de la luminaria. Recomendamos limpiar con un cepillo suave y retirar la sal, el polvo o la suciedad depositada por la humedad o el viento.

NET WEIGHT
PESO NETO

1,7kg | 3,7lb



51x51x53 cm
20x20x20,9 in
3,9kg | 8,6lb



Certifications:



Configure your composition Configura tu composición

Canopy for compositions Ø120mm
Florón para composiciones Ø120mm
Steel and stainless steel
Coated with epoxy paint in black
Acero y acero inoxidable
Pintado con pintura de poliéster en negro

Maximum 8 outputs
Máximo 8 salidas



Type 1 Tipo 1
One side output
Salida por el lateral hacia un lado



Type 2 Tipo 2
Around side output
Salida lateral alrededor



Type 3 Tipo 3
Downward output
Salida hacia abajo



PIECE TO MOVE THE ELECTRIC CABLE
PIEZA PARA DESPLAZAMIENTO DE CABLE ELÉCTRICO

a

emotional light